



TRENTE-HUITIÈME LÉGISLATURE — PREMIÈRE SESSION

Commission de l'aménagement du territoire

PROCÈS-VERBAL

Séance du 11 juin 2008

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 93  
Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec

## TABLE DES MATIÈRES

SÉANCE DU MERCREDI 11 JUIN 2008 .....	2
ORGANISATION DES TRAVAUX .....	3
REMARQUES PRÉLIMINAIRES .....	3
AUDITIONS.....	3
Renouveau municipal de Québec .....	3
Action civique de Québec.....	4
Monsieur Régis Labeaume, maire de la Ville de Québec.....	4

### ANNEXES

- I.    Ordre du jour
- II.   Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus
- III.  Organisme qui n'a pas été entendu

## PROCÈS-VERBAL

Commission de l'aménagement du territoire

Séance du mercredi 11 juin 2008

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 93, Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec. (Ordre de l'Assemblée, le 4 juin 2008)

### Membres présents :

- M. L'Écuyer (Saint-Hyacinthe), président de la Commission
- Mme L'Écuyer (Pontiac), vice-présidente de la Commission
  
- M. Auclair (Vimont)
- M. Camirand (Prévost), porte-parole de l'opposition officielle en matière d'affaires municipales
- Mme Gaudreault (Hull)
- M. Gosselin (Jean-Lessage) en remplacement de M. Francoeur (Portneuf)
- M. Légaré (Vanier), porte-parole de l'opposition officielle pour la Capitale-Nationale, en remplacement de M. Gingras (Blainville)
- Mme Maltais (Taschereau), porte-parole du deuxième groupe d'opposition pour la Capitale-Nationale, en remplacement de M. Côté (Dubuc)
- Mme Normandeau (Bonaventure), ministre des Affaires municipales et des Régions
- M. Reid (Orford) en remplacement de M. Tomassi (LaFontaine)

### Témoins (par ordre d'intervention) :

#### Du Renouveau municipal de Québec :

- M. Jean-Marie Matte, chef de l'opposition, président de l'arrondissement Laurentien et conseiller municipal du district Val-Bélair
- M. Alain Loubier, président de l'arrondissement Limoilou et conseiller municipal du district Maizerets

#### De l'Action civique de Québec :

- M. Jean-Marie Laliberté, chef intérimaire du parti, président de l'arrondissement Charlesbourg et conseiller municipal du district des Monts
- M. Ralph Mercier, conseiller municipal du district Charlesbourg-Centre

Régis Labeaume, maire de la Ville de Québec

Accompagné de :

M<sup>e</sup> Françoise Mercure

M. François Picard, vice-président du comité exécutif de la Ville de Québec et conseiller municipal du District électoral de Lebourgneuf

---

La Commission se réunit à 11 h 18 sous la présidence de M. L'Écuyer (Saint-Hyacinthe), président de la Commission.

#### ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président donne lecture du mandat de la Commission.

Mme la secrétaire informe la Commission des remplacements.

M. le président donne lecture de l'ordre du jour de la séance (annexe I).

#### REMARQUES PRÉLIMINAIRES

Mme Normandeau (Bonaventure), M. Camirand (Prévost) et Mme Maltais (Taschereau) font des remarques préliminaires.

#### AUDITIONS

##### Renouveau municipal de Québec

À 11 h 33, la Commission entend le Renouveau municipal de Québec.

MM. Matte et Loubier présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

À 12 h 35, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

---

À 15 h 03, la Commission reprend ses travaux sous la présidence de Mme L'Écuyer (Pontiac), vice-présidente de la Commission.

Action civique de Québec

À 15 h 04, la Commission entend l'Action civique de Québec.

M. Laliberté présente le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

À 16 h 02, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

Monsieur Régis Labeaume, maire de la Ville de Québec

À 16 h 02, la Commission entend Monsieur Régis Labeaume, maire de la Ville de Québec.

M. Labeaume et M<sup>e</sup> Mercure font une présentation.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les témoins.

M. Auclair (Vimont) remplace Mme la présidente.

La discussion se poursuit.

Mme L'Écuyer (Pontiac) reprend ses fonctions à la présidence.

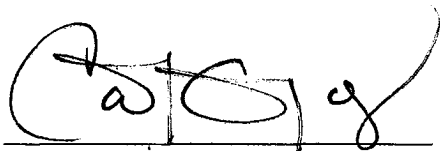
La discussion se poursuit.

Mme la présidente procède au dépôt du mémoire de l'organisme qui n'a pas été entendu (annexe III).

À 16 h 55, la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

La secrétaire suppléante de la Commission,

La vice-présidente de la Commission,



Catherine Grétas



Charlotte L'Écuyer

CG/sl

Québec, le 11 juin 2008

**ANNEXE I**

**Ordre du jour**



COMMISSION DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 93,  
Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec

Le mercredi 11 juin 2008

Salle Louis-Joseph-Papineau

**ORDRE DU JOUR**

*Après les affaires  
courantes vers*

11 h 00

REMARQUES PRÉLIMINAIRES

11 h 15

RENOUVEAU MUNICIPAL DE QUÉBEC

Représenté par : M. Jean-Marie Matte, chef de l'opposition, président de l'arrondissement Laurentien et conseiller municipal du district Val-Bélair  
M. Alain Loubier, président de l'arrondissement Limoilou et conseiller municipal du district Maizerets

12 h 15

*Suspension*

15 h 00

ACTION CIVIQUE DE QUÉBEC

Représentée par : M. Jean-Marie Laliberté, chef intérimaire du parti, président de l'arrondissement Charlesbourg et conseiller municipal du district des Monts  
M. Ralph Mercier, conseiller municipal du district Charlesbourg-Centre



**ANNEXE II**

**Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus**

Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus

Action civique de Québec

002M

Régis Labeaume, maire de la Ville de Québec

Renouveau municipal de Québec

001M

**ANNEXE III**

**Organisme qui n'a pas été entendu**

Organisme qui n'a pas été entendu

Comité des citoyens et citoyennes du quartier Saint-Sauveur

003M